

# Festes Patronals en Honor a La Mare de Déu de l'Assumpció

EL CASTELL DE GUADALEST

2022



AJUNTAMENT  
EL CASTELL DE  
GUADALEST



DIPUTACIÓN  
DE ALICANTE

El castell de guadalest

## Programa de festes

### DIUMENGE, 7 D'AGOST

L'ajuntament, acompanyat per la "xirimita" eixirà pel poble a realitzar la tradicional "Arreplegà".

### DIUMENGE, 14 D'AGOST "LA VESPRA"

**10:00 h.** XXXIX Concurs infantil de dibuix, en la plaça de l'escola, amb repartiment de premis a tots els participants.

A continuació, la Cafeteria Levante convida a refrescos i gelats als participants.

**12:30 h.** Volteig de campanes, tir de coets i cercavila a càrrec de la "xirimita", per a recordar a la gent que "ANEM TOTS DE FESTA JA".

**14:00 h.** XXXVI Campionat local de "Xinos Pepe Provincial" en la Venta Guadalest, acompanyat d'abundant cervesa i aperitius per als participants. Al finalitzar, entrega de premis als guanyadors, obsequi de La Venta Guadalest.

**19:00 h.** Cercavila a càrrec de la "xirimita".

**21:30 h.** Tradicional trasllat de la Mare de Déu de l'Assumpció, patrona del Castell de Guadalest, des de la Casa Orduña fins el temple parroquial acompanyada per la banda de música La Paz.

**22:30 h.** Vi d'honor a la plaça de la Casa de Cultura.

**23:30 h.** Actuació del grup "La Gran Babylon".

### DILLUNS, 15 D'AGOST "LA FESTA"

**10:30 h.** Volteig de campanes, tir de coets i cercavila amb la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Ofrena de flors a la nostra Patrona la Mare de Déu de l'Assumpció, seguida de Missa Major cantada per l'Orfeó Mare Nostrum, patrocinat per la Diputació d'Alacant. Sermó a càrrec del Reverend Senyor Miguel Ángel Marcos Botella. Retor de "Ntra.Sra. de las Nieves de Calpe".

**13:30 h.** Cercavila a càrrec de la banda de música Bèrnia".

**18:00 h.** Teatre Infantil "El gat amb botes", de "Siete Comediantes" en la plaça.

**19:30 h.** Cercavila amb la banda de música Bèrnia.

**22:00 h.** Torrà d'embotit per a tot el poble, fins acabar existències, a la plaça de la Casa Cultura.

**23:30 h.** Disc Mòbil a la plaça de la Casa de Cultura.

### DIMARTS, 16 D'AGOST "SANT ROC"

**10:30 h.** Volteig de campanes, tir de coets i cercavila amb la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Missa Major en honor a Sant Roc, cantada per "Cantores de Alcoy", patrocinat per la Diputació d'Alacant. Sermó a càrrec del Reverend Senyor Carlos Gandía Barceló, diaca adscrit a "San Pedro Apóstol de Novelda".

**13:30 h.** Cercavila a càrrec de la banda de música "Bèrnia".

**16:00 - 20:00 h.** Gran fira infantil aquàtica al poliesportiu, acompanyada per la banda de música "Bèrnia".

**19:00 h.** Cercavila a càrrec de la banda de música "Bèrnia".

**20:00 h.** Gran Concert amb instruments de metall a càrrec de "Brass academy de Alicante" a la plaça, peces mítiques de la història de la música.

**23:30 h.** Festa de Disfresses. Cercavila des del "Bassó" fins a la plaça de la Casa Cultura, acompanyada per la banda de música "Bèrnia".

Es premiarà la millor disfressa individual i el millor grup i es repartiran regals a tots els xiquets i xiquetes disfressats.

A continuació, Disc Mòbil Mateu.

### DIMECRES, 17 D'AGOST

**10:00 h.** Volteig de campanes, tir de coets i cercavila amb la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Missa Major en honor a la Mare de Déu dels Dolors, cantada pel duo Bach D'Altea. Sermó a càrrec del Reverend Senyor Pedro Paya Giménez. Retor "de San Pedro y San Pablo, San Roque y Santa Ana" i Vicari "de la Inmaculada de Torrevieja".

**13:30 h.** Cercavila a càrrec de la banda de música "Bèrnia".

**20:00 h.** Cercavila a càrrec de la banda de música "Bèrnia".

**20:30 h.** Solemne Processó en honor a la nostra Patrona la Mare de Déu de l'Assumpció pels carrers del poble, acompanyada per la banda de música "La Paz". En el transcurs de la processó, l'Orfeó de Sant Joan cantarà a la nostra Patrona. Patrocinat per la Diputació d'Alacant. A continuació, mascletà nocturna a càrrec de la pirotecnia Aitana. Acte patrocinat pel Patronat Provincial de Turisme.

**01:00 h.** Actuació de l'orquestra "Euforia" a la plaça de la Casa de Cultura.

L'ajuntament desitja a tots i totes unes Bones Festes!  
L'ajuntament es reserva l'organització dels actes. Podrà, per tant, canviar-ne l'ordre o l'horari i, fins i tot, suspendre'ls.

# Programa de fiestas

## DOMINGO, 7 DE AGOSTO

El Ayuntamiento, acompañado por la "xirimita" saldrá por el pueblo para realizar la tradicional "Arreplegà".

## DOMINGO, 14 DE AGOSTO. "LA VESPRA".

**10:00 h.** XXXIX Concurso infantil de dibujo en la plaza de la escuela con reparto de premios a todos los participantes. A continuación, invitación de refrescos y helados donados por Cafetería Levante.

**12:30 h.** Volteo de campanas, disparo de cohetes y pasacalle a cargo de "la xirimita" para recordar a la gente que "ANEM TOTS DE FESTA JA".

**14:00 h.** XXXVI Campeonato local de "Xinos Pepe Provincial" en la Venta Guadalest, acompañado de abundante cerveza y aperitivos para los participantes. Al finalizar, entrega de premios a los ganadores, obsequio de Venta Guadalest.

**19:00 h.** Pasacalle a cargo de la "xirimita".

**21:30 h.** Tradicional Traslado de la Virgen de la Asunción, patrona de El Castell de Guadalest desde la Casa Orduña hasta el templo parroquial, acompañada por la banda de música la Paz.

**22:30 h.** Vino de honor en la plaza de la Casa de Cultura.

**23:30 h.** Actuación del grupo "La Gran Babilón".

## LUNES, 15 DE AGOSTO. "LA FESTA".

**10:30 h.** Volteo de campanas, disparo de cohetes y pasacalle con la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Ofrenda de flores a nuestra patrona la Virgen de la Asunción, seguida de Misa Mayor cantada por el orfeón "Mare Nostrum", patrocinado por Diputación de Alicante. Sermón a cargo del Rvdo. Sr. Miguel Ángel Marcos Botella, sacerdote de Nuestra Señora de las Nieves de Calpe.

**13:30 h.** Pasacalle a cargo de la banda de música "Bèrnia".

**18:00 h.** Teatro infantil "El gato con botas", de Siete Comediantes en la plaza.

**19:30 h.** Pasacalle a cargo de la banda de música "Bèrnia".

**22:00 h.** Barbacoa de embutido para todo el pueblo, hasta acabar existencias, en la plaza de la Casa de Cultura.

**23:30 h.** Disco móvil en la plaza de la Casa de Cultura.

¡El Ayuntamiento desea a todos y todas unas Felices Fiestas!

## MARTES, 16 DE AGOSTO. "SANT ROC".

**10:30 h.** Volteo de campanas, disparo de cohetes y pasacalle con la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Misa Mayor en honor a San Roque, cantada por "Cantores de Alcoy", patrocinado por Diputación de Alicante. Sermón a cargo del Rvdo. Sr. D. Carlos Gandía Barceló, diácono adscrito a San Pedro Apóstol de Novelda.

**13:30 h.** Pasacalle a cargo de la banda de música "Bèrnia".

**16:00-20:00 h.** Gran feria acuática en el polideportivo, acompañada por la banda de música "Bèrnia".

**20:00 h.** Gran concierto con instrumentos de metal a cargo de "Brass Academy" de Alicante, en la plaza. Piezas míticas de la historia de la música.

**23:30 h.** Fiesta de disfraces. Pasacalle desde el lavadero hasta la plaza de la Casa de Cultura, acompañados por la banda de música "Bèrnia".

Se premiará el mejor disfraz individual y el mejor grupo y se repartirán regalos a todos los niños y niñas disfrazados. A continuación, disco móvil "Mateu".

## MIÉRCOLES, 17 DE AGOSTO

**10:00 h.** Volteo de campanas, disparo de cohetes y pasacalle con la banda de música "Bèrnia".

**12:30 h.** Misa mayor en honor a la Virgen de los Dolores, cantada por el Dúo Bach de Altea. Sermón a cargo del Reverendo Sr. Pedro Paya Giménez. Párroco de San Pedro y San Pablo, San Roque y Santa Ana y Vicario de la Inmaculada de Torrevieja.

**13:30 h.** Pasacalle a cargo de la banda de música "Bèrnia".

**20:00 h.** Pasacalle a cargo de la banda de música "Bèrnia".

**20:30 h.** Solemne procesión en honor a nuestra patrona la Virgen de la Asunción por las calles del pueblo, acompañada por la banda de música La Paz. En el transcurso de la procesión, el Orfeón San Juan cantará a nuestra patrona. Patrocinado por Diputación de Alicante. A continuación, "Masclètà" nocturna a cargo de la pirotecnia Aitana. Evento patrocinado por el Patronato Provincial de Turismo.

**01:00 h.** Orquesta Euforia en la plaza de la Casa de Cultura.

*El ayuntamiento se reserva la organización de los actos. Podrá, por tanto, cambiar el orden o el horario e, incluso, suspenderlos.*

# Fiestas Programme

## SUNDAY, 7<sup>th</sup> AUGUST

The members of the Town hall and the street musicians playing "la xirimita" will go through the streets of the village to collect the membership fees.

## SUNDAY, 14<sup>th</sup> AUGUST "LA VESPRA"

**10:00 am.** The 39th Children's drawing contest will be held in the school square. Soft drinks and ice cream will be donated by Cafetería Levante.

**12:30 pm.** Bell ringing, firework display and the street musicians playing "la xirimita" will go through the streets of the village to remind everybody that the fiestas are being celebrated.

**02:00 pm.** The 36th "Xinos Pepe Provincial" Championship will take place in Venta Guadalest. There will be plenty of beer and snacks. The winners will receive a prize donated by Venta Guadalest.

**07:00 pm.** The street musicians playing "la xirimita" will go through the streets of the village.

**09:30 pm.** According to the tradition, the statue of Our Lady of the Assumption, patroness of El Castell de Guadalest will be moved from Orduña House to the church. The statue of the virgin will be accompanied by La Paz music band.

**10:30 pm.** The members of the Town hall will invite the people of the village to a glass of wine in the cultural centre square.

**11:30 pm.** La Gran Babylon" performance in the cultural centre square.

## MONDAY, 15<sup>th</sup> AUGUST "LA FESTA"

**10:30 am.** Bell ringing, firework display and Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**12:30 pm.** Flower offering to Our Lady of the Assumption. "El Orfeón Mare Nostrum" group will sing the mass and this event will be sponsored by "Diputación de Alicante". The homily will be given by Reverend Ángel Marcos Botella, priest of "Nuestra Señora de las Nieves de Calpe".

**01:30 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**06:00 pm.** "The pussin boots" play for children will be held by "Siete Comediantes" group in San Gregorio square.

**07:30 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**10:00 pm.** Barbecue with local products in the cultural centre square.

**11:30 pm.** Performance in the cultural centre square.

**Glossary:** Xirimita: a small flute / Festa: festival / Vespria: the day before the fiestas / Xino: local game

## TUESDAY, 16<sup>th</sup> AUGUST

**10:30 am.** Bell ringing, firework display and Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**12:30 pm.** High mass in honour of San Roque sung by "Cantores de Alcoy", sponsored by "Diputación de Alicante".

The homily will be given by Reverend D. Carlos Gandía Barceló, deacon of "San Pedro Apóstol de Novelda".

**01:30 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**04:00 - 08:00 pm.** Children's water games at the municipal sports centre accompanied by the Bèrnia band.

**07:00 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**08:00 pm.** Spectacular music concert by Brass Academy from Alicante at San Gregorio square. Mythical symphonies of the history of music.

**11:30 pm.** Fancy dress party. The street band Bèrnia will start at "el bassó" (outside laundry) and it will finish at the cultural centre square. The most original fancy dresses will be awarded prizes (individual and group). All child participants will receive a gift. "Mateu" mobile disco.

## WEDNESDAY, 17<sup>th</sup> AUGUST

**10:00 am.** Bell ringing, firework display and Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**12:30 pm.** High mass in honour of Our Lady "De los Dolores" sung by "El Duo Bach d'Altea". The homily will be given by The Reverend "Sr. D Pedro Paya Giménez", priest of "San Pedro y San Pablo, San Roque y Santa Ana" and vicar of "La Inmaculada de Torrevieja".

**01:30 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**08:00 pm.** Bèrnia street band will go through the streets of the village.

**08:30 pm.** Procession through the streets of the village with the Patroness Our Lady of the Assumption accompanied by La Paz music band.

"El orfeón San Juan" group will sing to the statue of the virgin. This event will be sponsored by "Diputación de Alicante". Night firework display presented by the firework company "Aitana", sponsored by "Patronato de turismo de la Costa Blanca".

**01:00 am.** Dancing in the cultural centre square with "Euforia" orchestra.

*The Town hall wishes everyone Happy Fiestas! The Town hall is not responsible for any change in the times and planning of the different sections in this programme.*

